

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ/ HELLENIC REPUBLIC

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 1. **Χώρα εξαγωγής** /Exporting country | | | | **ΚΤΗΝΙΑΤΡΙΚΟ ΠΙΣΤΟΠΟΙΗΤΙΚΟ για νωπό κρέας /προϊόντα με βάση το κρέας αιγοπροβάτων για αποστολή στο ΧΑΣΕΜΙΤΙΚΟ ΒΑΣΙΛΕΙΟ ΤΗΣ ΙΟΡΔΑΝΙΑΣ**  VETERINAR Y CERTIFICA TE For fresh meat meat products of ovines/caprines origin, consigned to the HASHEMITE KINGDOM OF JORDAN  Αριθμός Πρωτοκόλλου Πιστοποιητικού / Certificate reference number/ | | |
| 2. Αποστολέας (πλήρης ονομασία και διεύθυνση) /Consignor (name and address in full) | | | |
| 3. Παραλήπτης (πλήρης ονομασία και διεύθυνση) / Consignee (name and address in full) | | | |
| 4. Αρμόδια αρχή έκδοσης / Issuing Competent authority/ | | |
| 5. Τόπος φόρτωσης για εξαγωγή (πλήρης ονομασία και διεύθυνση) / Place of loading for exportation (name and address in full) | | | |
| 6. Μέσα μεταφοράς / Means of transport  (όνομα πλοίου, αριθμός πτήσης, φορτηγό, σιδηροδρομικό βαγόνι / ship name, flight numbers, lorry, rail-wagon) | | |
| 7. Προσδιορισμός της αποστολής / Identification of consignment  7.1. Περιγραφή των προϊόντων / Description of the products  …………………………………………………………………………… | | | | | | |
| 7.2 Ατομική αναγνώριση του κρέατος που περιλαμβάνεται στην παρτίδα αυτή / Individual identification of the meat included in this consignment: | | | | | | |
| Είδος τεμαχίων / Nature of cuts | Αριθμός έγκρισης των εγκαταστάσεων / Approval number of the establishments | | | | Αριθμός συσκευασιών / τεμαχίων  Number of packages/pieces | Καθαρό βάρος /Net weight  (κιλό / kg) |
| Σφαγείο /  Slaughterhouse | τεμαχιστήριο/  Cutting | Ψυκτική αποθήκη / Cold storage | |
|  |  |  |  | |  |  |
|  |  |  |  | |  |  |
| **Σύνολο** | | | | |  |  |

**8. Πιστοποιητικό υγείας των ζώων /** Animal health attestation

# Ο υπογεγραμμένος, επίσημος κτηνίατρος, βεβαιώνω ότι / I, the undersigned official veterinarian, hereby certify that:

8.1 **το νωπό κρέας έχει ληφθεί, παρασκευαστεί, χειριστεί και αποθηκευτεί υπό τους υγειονομικούς όρους που διέπουν την παραγωγή και τον έλεγχο που προβλέπονται στη νομοθεσία της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και κατά συνέπεια θεωρείται κατάλληλο για ανθρώπινη κατανάλωση** / the fresh meat has been obtained, prepared, handled and stored under the health conditions governing production and control laid down in European Community legislation and it is, therefore, considered to be fit for human consumption.

1. **η τρομώδης νόσος και άλλες μεταδοτικές σπογγώδεις εγκεφαλοπάθειες (ΜΣΕ) είναι υποχρεωτικό να κοινοποιούνται υποχρεωτικά στην Ευρωπαϊκή Ένωση και υπάρχει ένα αποτελεσματικό σύστημα επιτήρησης και παρακολούθησης της νόσου. Σε περίπτωση υποψίας τρομώδους νόσου ή ΜΣΕ, το ζώο σφάζεται και το σφάγιο καταστρέφεται** / *scrapie and other transmissible spongiform encephalopathies (TSEs) are compulsorily notifiable in the European Union and an effective surveillance and monitoring system of the disease is in place. In case of suspicion of scrapie or TSE the animal is slaughtered, and the carcass is completely destroyed.*
2. **το κρέας / τα προϊόντα με βάση το κρέας προέρχεται / προέρχονται από ζώα που έχουν υποβληθεί σε επιθεώρηση πριν και μετά τη σφαγή από επίσημο κτηνίατρο σε εγκεκριμένο σφαγείο και βρέθηκαν απαλλαγμένα από λοιμώξεις ή μεταδοτικές ασθένειες, συμπεριλαμβανομένης της τρομώδους νόσου ή άλλων ΜΣΕ** / the meat/meat products was/were derived from animals which have been subjected to ante and postmortem inspection under veterinary supervision in an official approved slaughterehouse and found free of infectios or contagious diseases including scrapie or other TSE
3. **το κρέας / τα προϊόντα με βάση το κρέας δεν περιέχουν / υλικά κινδύνου όπως καθορίζεται από τη νομοθεσία της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και συνιστάται στον Υγειονομικό Κώδικα των χερσαίων ζώων του Διεθνούς Οργανισμού για την Υγεία των Ζώων (WOAH)** / meat/meat products does not/do not contain risk material as it is specified under European Community legislation and recommended in the Animal Health Terrestrial Code of WOAH
4. **το κρέας / τα προϊόντα με βάση το κρέας και / ή η συσκευασία φέρουν σήμα καταλληλότητας / οβάλ σφραγίδα που δηλώνει ότι έχει / έχουν ληφθεί, μεταποιηθεί, αποθηκευτεί σε εγκεκριμένη εγκατάσταση σύμφωνα με τη νομοθεσία της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, συμπεριλαμβανομένης της συμμόρφωσης με τη νομοθεσία για τα μικροβιολογικά κριτήρια και είναι κατάλληλα για ανθρώπινη κατανάλωση** / meat/ meat products and /or the packaging thereof bears an official oval health/identification mark indicating that it/they has/have been obtained, processed, stored in an officially approved establishment in accordance with the European Community legislation, including compliance with microbiological criteria and is /are fit for human consumption
5. **το κρέας / τα προϊόντα με βάση το κρέας υπόκειται / υπόκεινται σε παρακολούθηση στο πλαίσιο του Εθνικού Προγράμματος Ελέγχου καταλοίπων βάσει της νομοθεσίας της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και δεν περιέχει / δεν περιέχουν επίπεδα που υπερβαίνουν τα επιτρεπόμενα όρια** / meat /meat products is /are subject to monitoring under the National Programme for Residues Control based on European Community legislation and does/do not contain levels exceeding the permited limits
6. **τα μεταφορικά μέσα, τα εμπορευματοκιβώτια ή οι συνθήκες φόρτωσης πληρούν τους όρους που καθορίζονται στους κανονισμούς της Ευρωπαϊκής Κοινότητας** / the means of transport or containers and the loading conditions of this consignment meet the conditions laid down in the European Community regulations

9. Βεβαίωση δημόσιας υγείας / Public health attestation

Ο υπογεγραμμένος, επίσημος κτηνίατρος, βεβαιώνω ότι / I, the undersigned official veterinarian, hereby certify that:

1. **\* ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΤΟ ΝΩΠΟ ΚΡΕΑΣ / ONLY FOR FRESH MEAT**

**Το κρέας προέρχεται από ζώα τα οποία *έως* τη σφαγή τους είχαν εκτραφεί στην ………………………, χώρα ή περιοχή ελεύθερη από \* αφθώδη πυρετό, \* πανώλη των βοοειδών και \* πανώλη των μικρών μηρυκαστικών σύμφωνα με τον Υγειονομικό Κώδικα για τα χερσαία ζώα του Διεθνούς Οργανισμού για την Υγεία των Ζώων (WOAH)** / *meat was derived from animals which at the time of their slaughter were resident in a country or zone which was free of foot and mouth disease,* \* *rinderpest and feste de petits ruminants in accordance with the* WOAH *Terrestrial Code for Animal Health.*

1. **\* ΜΟΝΟ ΓΙΑ ΤΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΜΕ ΒΑΣΗ ΤΟ ΚΡΕΑΣ / ONLY FOR MEAT PRODUCTS**

**(ι) τα προϊόντα με βάση το κρέας προέρχονται από ζώα τα οποία έως τη σφαγή τους είχαν εκτραφεί στην ………………………, μία χώρα ή περιοχή ελεύθερη από \* αφθώδη πυρετό, \* πανώλη των βοοειδών και \* πανώλη των μικρών μηρυκαστικών σύμφωνα με τον Υγειονομικό Κώδικα *για τα χερσαία ζώα* του Διεθνούς Οργανισμού για την Υγεία των Ζώων (WOAH)** / meat products were derived from animals which at the time of their slaughter were resident in a country or zone which was free of foot and mouth disease, \* rinderpest and \*peste de petits ruminants in accordance with the WOAH Terrestrial Code for Animal Health

**Ή** / *or*

**(ια) τα προϊόντα με βάση το κρέας έχουν υποβληθεί σε επεξεργασία που εξασφαλίζει τη καταστροφή του ιού** \*\***του αφθώδους πυρετού, του ιού,** \*\* **της πανώλης των βοοειδών ή / και του ιού** \* **της πανώλης των μικρών μηρυκαστικών σύμφωνα με τον Υγειονομικό Κώδικα για τα χερσαία ζώα του Διεθνούς Οργανισμού για την Υγεία των Ζώων (WOAH) /** the meat products have been subjected to treatment which ensures the distruction of \*\* foot and mouth disease virus, \*\* rinderpest virus and/or feste de petits ruminants virus in accordance with the WOAH Terrestrial Code for Animal Health.

Λεπτομέρειες σχετικά με την επεξεργασία / Details of the treatment:

…………………………….…………………………….

…………………………….…………………………….

\* **Διαγράφεται εάν δεν ισχύει** / Delete if is not applicable

\*\* **Εάν η παραπάνω αναφορά διαγραφεί, πρέπει να προσδιοριστούν λεπτομέρειες σχετικά με την εφαρμοζόμενη επεξεργασία** **για την καταστροφή του ιού** / If the above mention is deleated details regarding the applied treatment for the virus distruction should be specified

Επίσημη σφραγίδα και υπογραφή / **Official stamp and signature/**

Συντάχτηκε την / Done at/ σε / on

|  |  |
| --- | --- |
| Σφραγίδα / Stamp | ( υπογραφή του επίσημου κτηνιάτρου /  signature of official veterinarian)  Επίσημος κτηνίατρος / Official Veterinarian (κεφαλαιοποιημένο όνομα, προσόντα και τίτλο / name in capital letters, qualification and title ) |